

Glossary

High School Level Global History Glossary

English | Traditional Chinese

Translation of Global History terms based on the Coursework for Global History Grades 9 to 12.



This glossary is to PROVIDE PERMITTED TESTING ACCOMMODATIONS of ELL/MLL students. It should also be used for INSTRUCTION during the school year. The glossary may be downloaded, printed and disseminated to educators, parents and ELLs/MLLs.

[Please click here for the New York State Office of Bilingual Education and World Languages Webpage on "Assessment and Testing Accommodations"](#)





THE UNIVERSITY OF THE STATE OF NEW YORK

Regents of the University

MERRYL H. TISCH, <i>Chancellor</i> , B.A., M.A., Ed.D.	New York
MILTON L. COFIELD, <i>Vice Chancellor</i> , B.S., M.B.A., Ph.D.	Rochester
ROBERT M. BENNETT, <i>Chancellor Emeritus</i> , B.A., M.S.	Tonawanda
SAUL B. COHEN, B.A., M.A., Ph.D.....	New Rochelle
JAMES C. DAWSON, A.A., B.A., M.S., Ph.D.	Plattsburgh
ANTHONY S. BOTTAR, B.A., J.D.	Syracuse
GERALDINE D. CHAPEY, B.A., M.A., Ed.D.	Belle Harbor
HARRY PHILLIPS, 3rd, B.A., M.S.F.S.	Hartsdale
JOSEPH E. BOWMAN, JR., B.A., M.L.S., M.A., M.Ed., Ed.D.....	Albany
JAMES R. TALLON, JR., B.A., M.A.	Binghamton
ROGER TILLES, B.A., J.D.	Great Neck
KAREN BROOKS HOPKINS, B.A., M.F.A.....	Brooklyn
CHARLES R. BENDIT, B.A.	Manhattan
BETTY A. ROSA, B.A., M.S. in Ed., M.S. in Ed., M.Ed., Ed.D.....	Bronx
LESTER W. YOUNG, JR., B.S., M.S., Ed. D.	Oakland Gardens
CHRISTINE D. CEA, B.A., M.A., Ph.D.	Staten Island
WADE S. NORWOOD, B.A.	Rochester

Interim President of the University and Commissioner of Education

CAROLE F. HUXLEY

Senior Deputy Commissioner of Education, P-16

JOHANNA DUNCAN-POITIER

Associate Commissioner for Curriculum and Instructional Support

JEAN STEVENS

Coordinator, Office of Bilingual Education and Foreign language Studies

PEDRO J. RUIZ

Acknowledgements:

The New York State Education Department Glossaries for English Language Learners were reviewed and updated during the 2008-2009 school year. We would like to thank in these efforts the New York State Education Department Language BETACs (Spanish, Asian and Haitian Bilingual Education Technical Assistance Centers), the NYS Office of Curriculum, Instruction and Instructional Technology; the New York City Department of Education Office of English Language Learners, and the NYC Department of Education Translation and Interpretation Unit.

The State Education Department does not discriminate on the basis of age, color, religion, creed, disability, marital status, veteran status, national origin, race, gender, genetic predisposition or carrier status, or sexual orientation in its educational programs, services and activities. Portions of this publication can be made available in a variety of formats, including brail, large print or audio tape, upon request. Inquiries concerning this policy of nondiscrimination should be directed to the Department's Office for Diversity, Ethics, and Access, Room 530, Education Building, Albany, NY 12234.

GLOBAL HISTORY & GEOGRAPHY

A	English — Chinese (Traditional)
----------	--

A.D.	公元	architecture	建築；建築學
Aboriginal	土著居民 (特指澳洲的)	aristocracy	貴族
absolutism	專制主義	art	藝術
African civilization	非洲文明	artifacts	文物
Age of Reason	理性時代	Asia	亞洲
agrarian	農業的	assimilate	同化
AIDS/HIV	愛滋病／ 愛滋病毒	atlas	地圖冊；地圖集
allegiance	忠誠	autocracy	專制政治；獨裁
alliance	同盟；聯盟	autonomy	自治
allies	協約國；同盟國		
amnesty	大赦；特赦		
ancestry	祖先		
animism	萬物有靈論		
annex	兼併		
anthropology	人類學		
anti-Semitic	反猶太人的		
apartheid	種族隔離政策 (南非)		
appeasement	姑息		
Arab League	阿拉伯聯盟		
archeology	考古學		

B**English — Chinese (Traditional)**

B.C.	公元前
background	背景
Balance of Power	政治權力的平衡
Balkans	巴爾幹半島各國
battle	戰役
belief system	信仰體系
belligerent	好戰；交戰中的
Berlin Airlift	柏林空運
Berlin Wall	柏林牆
Bible	聖經
Black Death	黑死病
blockade	圍困；封鎖
Bolshevik Revolution	布爾什維克革命
boundaries	邊界
bourgeoisie	資產階級
Boxer Rebellion	義和團運動
Bronze Age	青銅時代
Bubonic plague	黑死病
Buddhism	佛教
Bushido	武士道
Byzantine	拜占廷（帝國）

capital	首都；資本	city-state	城邦國家
capitalism	資本主義	Civil disobedience	非暴力不合作
Caribbean	加勒比地區的； 加勒比人	civil war	內戰
cartel	卡特爾（一種 工業聯合組織）	civilization	文明
cash crop	經濟作物	clan	家族
caste system	種姓制度	classical civilization	古典文明
Catholicism	天主教	clergy	神職人員
cause	原因	climate	氣候
censorship	檢查制度 （新聞出版）	coalition	聯合；聯盟
Central America	中美洲	Cold War	冷戰
century	世紀	collective	集體的
change	變化；變遷	collective security	共同安全
charter	特許狀	colonialism	殖民主義
child labor	童工	colony	殖民地
China	中國	command economy	計劃經濟
Chinese	中國人；中國的	commercial revolution	商業革命
Christianity	基督教	common goods	普通貨物
chronological order	時間順序	common law	慣例法
church	教會；教堂	communication	交流；通訊； 溝通
circumnavigate	環球航行	communism	共產主義
citizen	公民	Communist Party	共產黨
		community	社區

concentration camp	集中營	Counter Reformation	反宗教改革
concept	概念	country	國家
conclusion	結論	coup d'etat	政變
confederation	邦聯	Creoles	克里奧耳人 (指出生在美 洲的歐洲人與 黑人或印地安 人的混血後裔)
conflict	衝突	crisis	危機
Confucianism	儒家學說	Crusades	十字軍東征
Congress of Vienna	維也納會議	Cuban Missile Crisis	古巴導彈危機
conquest	征服	cultural diffusion	文化融合
conquistadores	征服者	Cultural Revolution	文化革命
consent	同意	culture	文化
conservation of resources	資源保護	customs	習俗；習慣
conservative	保守的	Czar	沙皇
constitution	憲法		
constitutional monarchy	君主立憲制度		
consumption	消耗		
containment	抑制政策		
contemporary issues	當代問題		
continent	大陸；洲		
contribution	貢獻		
controversial events	有爭議的事件		
cost	代價		

D**English — Chinese (Traditional)**

Dark Ages	黑暗時代	distribution	分配；分佈
Daoism	道教	diversity	多樣性
debt	債務	divine right	君權神授
decline	衰落	drug trafficking	販賣毒品
deforestation	森林消失化	dynasty	皇朝
democracy	民主		
demographic pattern	人口模式		
desertification	沙漠化		
despot	專制君主		
despotism	專制主義		
détente	緩和		
developing country	發展中國家		
diaspora	猶太人之散居世界各地		
dictatorship	專政；獨裁		
diplomacy	外交		
direct democracy	直接民主		
discrimination	歧視		
discuss	討論		
disease	疾病		
displaced person	難民		
dissident	持不同政見者		
distance	距離		

E

English — Chinese (Traditional)

earth	地面；地球	equal	相同的；相等的
Eastern Hemisphere	東半球	era	時代
economic growth	經濟增長	Estates-General	等級會議 (法國)
education	教育	ethnic cleansing	種族淨化
effect	影響	ethnic conflict	種族衝突
Egypt	埃及	ethnic group	種族團體
election	選舉	ethnic tension	種族間的 緊張關係
embargo	禁運	ethnocentrism	種族中心論
emigrate	移居(國外)	Eurasia	歐亞大陸
emperor	皇帝	Eurodollar	歐元
empire	帝國	European Union	歐洲聯盟
encomienda system	監護制 (早期美洲西班牙殖民者採用的一種僱傭當地土著人的經濟制度)	event	事件
encounter	遭遇	excommunication	革出教門
endangered species	瀕危物種	expansion	擴展；擴張
enforce	實行；強制執行	exploitation	剝削
English Bill of Rights	英國人權法案	exploration	探險
Enlightenment	啓蒙運動	export	出口
environment	環境	extraterritoriality	治外法權
epidemic	大瘟疫； 傳染病大流行		

F**English — Chinese (Traditional)**

fact	事實
factor	因素
famine	饑荒
Fascism	法西斯主義
Fascist Party	法西斯黨
federation	聯合會；聯邦
Fertile Crescent	新月沃土
feudalism	封建主義
fiefdom	采邑；封地
folklore	民間傳說；民俗
foreign	外國的
foreign aid	外國援助
foreign policy	外交政策
free trade	自由貿易
French Revolution	法國大革命
fundamentalism	原教旨主義

gender	性別
generation	一代人；世代
genocide	種族大屠殺
geographic factors	地理因素
geography	地理
ghetto	貧民窟
glasnost	開放政策 (前蘇聯領導 所提倡的)
global economy	世界經濟
global history	世界歷史
global market	全球市場
global migration	全球遷徙
global trade	全球貿易
global village	地球村
globalization	世界一體化； 全球化
globe	世界；全球； 地球；地球儀
Glorious Revolution	光榮革命
goal	目標
Gothic	哥德式的
group	組；群
guerrilla warfare	游擊戰

Hamurabi Code	漢摩拉比法典
Hellenistic	希臘化的
heretic	異教的；異教徒
Hinduism	印度教
Holocaust	大屠殺 (針對猶太人的)
Holy Land	聖地
human rights	人權
humanism	人文主義
humanitarian	人道主義的； 人道主義者
hunter and gatherers	狩獵者與採集者

idea	主意；思想； 想法	irrigation	灌溉
immigrate	移民（動詞）	Islam	回教；伊斯蘭教
immigration	移民（名詞）	isolationism	孤立主義
imperialism	帝國主義		
import	進口		
income	收入		
Independence War	獨立戰爭 （美國）		
Indian Empire	印度帝國		
indulgence	贖罪券		
Indus Valley	印度河流域		
Industrial Revolution	工業革命； 產業革命		
industrialism	工業主義； 產業主義		
industrialization	工業化		
inflation	通貨膨脹		
infrastructure	基本結構		
Inquisition	宗教裁判所		
interdependence	相互依賴		
interpretation	解釋		
invasion	入侵		
invention	發明		
Iron Curtain	鐵幕		

J**English — Chinese (Traditional)**

Jihad	聖戰 (伊斯蘭教)
Judaism	猶太教
justice	公正；正義

K**English — Chinese (Traditional)**

knowledge	知識
Koran	古蘭經；可蘭經

L**English — Chinese (Traditional)**

laissez-faire	不干預政策 (對經濟)
land grants	土地授予
land reform	土地改革
language	語言
Latin American	拉丁美洲
latitude	緯線
legend	傳說；地圖圖例
legislature	立法部門
liberal	自由派的
liberty	自由
life expectancy	人均壽命
literacy	識字能力； 讀寫能力
location	地方；地點； 位置
longitude	經線

Magna Carta	大憲章	migrate	移居 (動詞)
maiz	玉米	migration	移居 (名詞)
majority	大多數	militarism	軍國主義
Mandate of Heaven	天意	millennium	千年
manor	莊園	minority	少數
map	地圖	missionary	傳教士
Marshall Plan	馬歇爾計劃	modern	現代的
Marxism	馬克思主義	monarchy	專制君主制度
massacre	大屠殺	Mongol	蒙古人
Mecca	麥加	monotheism	一神教；一神論
medieval	中世紀的	monsoon	季風
Meiji Restoration	明治維新	mosque	清真寺
mercantilism	重商主義	Mother of Plaza De Mayo	五月廣場示威的 母親，要求得 到軍人執政 時失蹤兒女的 消息 (阿根廷)
meridian	子午線	mountain	山脈
Mesoamerica	中美洲	multicultural	多元文化的
Mesopotamia	美索不達米亞； 兩河流域		
Mestizos	印地安人與歐 洲人的混血兒 (中美洲)		
Mexican Revolution	墨西哥革命		
Middle Ages	中世紀		
Middle East	中東		
migrant	流民；移居者		

Napoleonic Code	拿破侖法典	nuclear age	核時代
nation	國家	Nuremberg Trials	紐倫堡審判
nation state	民族國家		
nationalism	民族主義		
natural resources	自然資源		
Nazism	納粹主義		
negotiate	協商；談判		
Neolithic	新石器時代的		
neutrality	中立		
New Imperialism	新帝國主義		
Ninety-Five theses	九十五條論綱		
Nobel Peace Prize	諾貝爾和平獎		
nobility	貴族（身份）		
nomads	游牧民族		
nonalignment	不結盟政策		
non-violence	非暴力		
North America	北美洲		
North American Free Trade Agreement (NAFTA)	北美自由 貿易協定		
North Atlantic treaty Organization (NATO)	北大西洋 公約組織 （北約）		

ocean	洋
official	官方的；官員
Old Imperialism	老帝國主義
oligarchy	寡頭政治
Olmec civilization	阿爾馬克文明 (中美洲印地安人)
opinion	意見
Opium War	鴉片戰爭
opposition	反對；相反
oral tradition	口述傳統
organization	組織
Organization of American States (OAS)	美洲國家組織
Organization of Petroleum Exporting Countries (OPEC)	石油輸出國組織
origin	起源
Orthodox Christian Church	東正教
Ottoman	奧托曼人
overpopulation	人口過剩
overthrow	推翻

P

English — Chinese (Traditional)

Paleolithic	舊石器時代的	plebeian	平民（古羅馬）
Palestinian Liberation Organization (PLO)	巴勒斯坦 解放組織	plebiscite	平民階級
Panama Canal	巴拿馬運河	pluralism	多元論
parallel	緯線	poem	詩
parliamentary system	議會制	pogroms	大屠殺 （俄國的）
partition	劃分；分開	point of view	觀點
passive resistance	消極抵抗	political map	政區圖
patrician	貴族（古羅馬）	political party	政黨
Pax Romana	羅馬的和平時期	political system	政治制度
Pearl Harbor	珍珠港	politics	政治
peasant	農民	pollution	污染
per capita income	人均收入	polytheism	多神教；多神論
perestroika	協調重組 （蘇聯）	population	人口
persecution	迫害；起訴	population pattern	人口模式
Persian Gulf War	海灣戰爭	post Cold War	冷戰後
perspective	前景；透視畫法	poverty	貧困
pharaoh	法老	power	權力
philosophy	哲學	Pre-Columbian civilization	哥倫布到達美 洲前的美洲 本土文明
physical map	地形圖	prehistory	史前
pilgrimage	朝聖	prejudice	偏見
plague	瘟疫	president	總統

P (cont'd)**English — Chinese (Traditional)**

primary source	原始資料； 第一手資料
prime meridian	本初子午線
prime minister	首相；總理
privatization	私有化
productivity	生產率
proletariat	無產階級
propaganda	宣傳
protectionism	保護主義 (貿易)
protectorate	托管地
Protestant	新教的；新教徒
public	公眾
public opinion	公眾意見
Puritan Revolution	清教徒革命
pyramid	金字塔

Q**English — Chinese (Traditional)**

queen	女王
quota	配額

R

English — Chinese (Traditional)

racism	種族主義	revolution	革命
rain forest	雨林	Revolutionary War	獨立戰爭 (美國)
raw material	原材料	river	河流
rebellion	造反；起義	river valley civilization	大河流域文明
Red Guards	紅衛兵	Roman Empire	羅馬帝國
reform	改革 (名詞) (動詞)	rural	鄉間的
Reformation	宗教改革	Russian Revolution	俄國革命
refugees	難民	Russification	俄羅斯化
regionalism	地區主義		
Reign of Terror	恐怖統治		
reincarnation	輪迴		
relationship	關習		
religion	宗教		
religious belief	宗教信仰		
religious group	宗教集團		
Renaissance	文藝復興		
representative democracy	代議制民主		
republic	共和國		
resources	資源		
restoration	復位；重建； 維新		

S

English — Chinese (Traditional)

Samurai	武士 (日本)	social class	社會階級
satellite nations	衛星國	Social Darwinism	社會達爾文主義
scarcity	缺乏	socialism	社會主義
scientific method	科學方法	socialist	社會主義者； 社會主義的
secondary source	第二手資料	solidarity	團結
secular	世俗的	South America	南美洲
segregation	種族隔離	sovereignty	國家主權
self-determination	自決	Soviet Union	蘇聯
self-government	自治	sphere of influence	勢力範圍
senate	元老院 (古羅馬)；參議院	stability	穩定；穩定性
separation of church and state	政教分離	standard of living	生活水準
Sepoy Mutiny	印度士兵叛變 (一國殖民時期)	state	國家
serf	農奴	status	狀態；身份
Shintoism	神道教	steamboat	蒸汽船
Shogun	幕府將軍 (日本)	stereotype	成見；刻板印象
Silk Road	絲綢之路	stratification	層次；階層
slash and burn farming	刀耕火種	structure	結構
slave trade	奴隸貿易	subcontinent	次大陸
slavery	奴隸制	Sub-Saharan Africa	撒哈拉沙漠以南的非洲
social	社會的	superpower	超級大國
		supply and demand	供求關係
		symbol	符號；標誌

Taiping Rebellion	太平天國革命
Taoism	道教
technology	技術
terrorism	恐怖主義
theory	理論
Third World	第三世界
Tiananmen Square	天安門廣場
timeline	時間—事件 示意圖表
Torah	猶太教經典
totalitarianism	極權主義
trade imbalance	貿易不平衡
tradition	傳統
treaty	協定；條約
Treaty of Versailles	凡爾賽條約
tribal group	部落群
tribalism	部族主義
tribunal	法庭
Triple Alliance	三國同盟
Triple Entente	三國協約
truce	休戰；停火
Twelve Tables	十二銅板法 (古羅馬)
tyranny	暴政

U**English — Chinese (Traditional)**

United Nations	聯合國
uprising	起義
urban	都市的
urbanization	都市化
utopian reform	烏托邦式的改革

V**English — Chinese (Traditional)**

value	價值
vassal	諸侯 (中世紀)
Vedas	吠陀經
viceroy	總督
viewpoint	觀點
vote	投票

W**English — Chinese (Traditional)**

war	戰爭
Warsaw Pact	華沙條約組織
weapon	武器
Weimer Republic	魏瑪共和國
Western Hemisphere	西半球
Westernization	西方化
White Man's Burden	白人的負擔
world	世界
World Bank	世界銀行
World War I	第一次世界大戰
World War II	第二次世界大戰
writing system	書寫系統

Z**English — Chinese (Traditional)**

Zionism	猶太復國主義
Zulu	祖魯（族人）